

BUITENGEWONE
OFFISIELLE KOERANT
VAN SUIDWES-AFRIKA.
EXTRAORDINARY
OFFICIAL GAZETTE
OF SOUTH WEST AFRICA.



UITGawe OP GESAG.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

10c

Maandag, 3 April 1967

WINDHOEK

Monday, 3 April 1967

No. 2781

INHOUD

CONTENTS

Page/Bladsy

GOEWERMENSKENNISGEWING:

No. 53 Maximum Prices of Sugar Maksimum Pryse van Suiker 455

Goewermentskennisgewing.

Government Notice.

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

The following Government Notice is published for general information.

J. J. KLOPPER,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

J. J. KLOPPER,
Secretary for South West Africa.

Kantoor van die Administrateur,
Windhoek.

Administrator's Office,
Windhoek.

GOEWERMENSKENNISGEWING.

GOVERNMENT NOTICE.

No. 53.]

[3 April 1967. No. 53.]

[3 April 1967.

PRYSBEHEER.

PRICE CONTROL.

MAKSIMUM PRYSE VAN SUIKER.

MAXIMUM PRICES OF SUGAR.

Ek, HEINRICH RUDOLPH PHILIP AUGUST KOTZENBERG, Pryskontroleur, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel vier van die Wet op Prysbeheer, 1964 (Wet 25 van 1964), bepaal hierby soos volg:

I HEINRICH RUDOLPH PHILIP AUGUST KOTZENBERG, Price Controller, acting under the powers vested in me by section four of the Price Control Act, 1964 (Act 25 of 1964), do hereby prescribe, as follows:—

1. Behoudens die bepalings van die Eerste Bylae hiervan, is die maksimum prys waarteen die suiker gespesifieer in die Tweede Bylae hiervan deur enigeen, uitgesonderd die fabrikant van sodanige suiker, aan 'n handelaar verkoop mag word, die prys wat gespesifieer word in, of berekenbaar is ooreenkomsdig die betrokke bepalings van, genoemde Tweede Bylae.

1. Subject to the provisions of the First Schedule hereto, the maximum prices at which the sugar specified in the Second Schedule hereto may be sold by any person, other than the manufacturer of such sugar, to a dealer, are the prices specified in, or determinable in accordance with relevant provisions of, the said Second Schedule.

2. Behoudens die bepalings van die Eerste Bylae hiervan, is die maksimum prys waarteen die suiker gespesifieer in die Derde Bylae hiervan, uitgesonderd in die geval van 'n verkoop waarop die bepalings van paragraaf 1 hiervan van toepassing is, deur enigeen aan enigiemand anders verkoop mag word die prys wat spesifieer word in, of berekenbaar is ooreenkomsdig die betrokke bepalings van, genoemde Derde Bylae.

2. Subject to the provisions of the First Schedule hereto, the maximum prices at which the sugar specified in the Third Schedule hereto may, except in the case of a sale to which the provisions of paragraph 1 hereof are applicable, be sold by any person to any other person, are the prices specified in, or determinable in accordance with the relevant provisions of, the said Third Schedule.

3. Behoudens die bepalings van die Eerste Bylae hiervan, is die maksimum prys waarteen meulverpakte suiker in houers van minder as 25 lb. deur enigeen aan iemand anders verkoop mag word, die prys wat spesifieer word in, of berekenbaar is ooreenkomsdig die bepalings van, die Derde Bylae hiervan plus 'n halfsent per lb., op voorwaarde dat meulwit, geraffineerde of goudbruin suiker wat nie aldus verpak is nie, in voorraad gehou word en ingevolge die bepalings van paragrawe 1 en 2 aan enigiemand wat dit wil koop, verkoop word.

3. Subject to the provisions of the First Schedule hereto, the maximum prices at which mill-packed sugar in containers of less than 25 lb., may be sold by any person to any other person, are the prices specified in, or determinable in accordance with the provisions of, the Third Schedule hereto, plus half a cent per lb., on condition that mill white, refined or golden brown sugar not thus packed, shall be stocked and sold in terms of the provisions of paragraphs 1 and 2 to any person who wishes to purchase it.

4. Hierdie regulasies is in Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai van toepassing.

5. Die volgende Goewermentskennisgewing word hierby herroep:— No. 240 van 22 Desember 1966.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Pryskontroleur.

EERSTE BYLAE.

WOORDBEPALING EN VERTOLKINGS.

Tensy anders vermeld, is die volgende omskrywings en vertolkings van toepassing by die berekening van maksimum prys ooreenkomstig die bepalings van die Tweede en Derde Bylae:

1. 'n Plek wat uitdruklik genoem word, beteken die gebied onder dieregsbevoegdheid van die plaaslike bestuur op dié plek en omvat alle plekke binne vyf myl van die grens van dié gebied.

2. (a) Afstande moet bereken word deur die mylafstand te neem van die kortste spoorwegroute vanaf die aangegewe spoorwegstasie in die naaste hawestad vanwaar die suiker verkry kan word na die spoorwegstasie of -halte waarheen dit versend kan word, plus die kortste mylafstand per pad van laasgenoemde spoorwegstasie of -halte af na die plek van verkoop.

(b) Spoorvrag word bereken ooreenkomstig die byvoegsel tot die Offisiële Spoorwegtariefboek (Vyfde druk).

(c) Waar in die Derde Bylae hiervan voorsiening gemaak word vir toelaes ten opsigte van padvervoerkoste, is die afstande wat gespesifiseer word, berekenbaar met verwysing na die naaste spoorwegstasie of -halte en mag in geen geval die afstand van sodanige spoorwegstasie of -halte of na die plek van verkoop te bove gaan nie.

3. Die uitdrukking „naaste spoorwegstasie of -halte” beteken die spoorwegstasie of -halte naaste aan die plek van verkoop geleë, waarheen suiker versend kan word, ongeag of dit na sodanige spoorwegstasie of -halte versend is al dan nie, maar sluit padmotordiensstasies of -haltes uit.

4. Die uitdrukking „groothandelsprys” het betrekking op 'n prys berekenbaar ooreenkomstig die bepalings van die Tweede Bylae, en die uitdrukking „kleinhandelprys” beteken 'n prys berekenbaar ooreenkomstig die bepalings van die Derde Bylae.

5. Die uitdrukking „ander vervoerkoste” het betrekking op vervoerkoste wat noodsaaklikerwys deur die groothandelaar aangegaan is vir die vervoer van die suiker oor die kortste roete vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte en mag nie 5 sent per 100 lb. vir die eerste 10 myl of deel daarvan en daarna 2½ sent per 100 lb. vir elke addisionele 10 myl of deel daarvan, oorskry nie.

6. Behalwe waar anders bepaal, word 'n breuk van 'n sent in die maksimum prys by die verkoop op een en dieselfde tydstip van suiker waarop hierdie kennisgewing betrekking het, hetsy dit die prys van 'n enkele eenheid is in die geval van 'n verkoop van dié enkele eenheid, of die totale prys verkry by die berekening van die prys wat van toepassing is op enige getal van sulke eenhede in die geval van 'n verkoop van meer as een eenheid, as dit minder as 'n halfsent is, as 'n halfsent, en as dit meer as 'n halfsent is, as 'n sent beskou.

7. Die maksimum groothandelpryse gespesifiseer in, of berekenbaar ooreenkomstig die bepalings van, die Tweede Bylae het betrekking op onoogpamedaakte verpakings van 25 lb., 50 lb. en 100 lb. soos deur die fabrikant gelewer.

4. These regulations apply in South West Africa and the port and settlement Walvis Bay.

5. The following Government Notice is hereby withdrawn: — No. 240 of 22nd December, 1966.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Price Controller.

FIRST SCHEDULE.

DEFINITIONS AND INTERPRETATIONS.

Unless otherwise stated, the following definitions and interpretations apply in the determination of maximum prices in accordance with the provisions of the Second and Third Schedules:—

1. A place specifically named means the area falling under the jurisdiction of the local authority at such place and includes all places within five miles of the boundary of such area.

2. (a) Distances must be calculated by taking the mileage of the shortest railway route from the named railway station at the nearest port from which the sugar can be obtained to the railway station or siding to which it can be consigned, plus the mileage of the shortest distance by road from the last-mentioned railway station or siding to the place of sale.

(b) Railage shall be determined in accordance with the supplement to the Official Railway Tariff Book. (Fifth impression).

(c) Wherever in the Third Schedule hereto provision is made for allowances in respect of road transportation costs, the distances specified are determinable by reference to the nearest station or siding and shall in no case exceed the distance from such railway station or siding to the place of sale.

3. The expression “nearest railway station or siding” means the station or siding to which sugar can be consigned situated nearest to the place of sale irrespective of whether it has been consigned to such station or siding or not, but excludes Road Motor Service stations or halts.

4. The expression “wholesale price” refers to a price determinable in accordance with the provisions of the Second Schedule, and the expression “retail price” means a price determinable in accordance with the provisions of the Third Schedule.

5. The expression “other transport charges” refers to transport charges necessarily incurred by the wholesaler to transport the sugar over the shortest route from the nearest railway station or siding and may not exceed 5 cent per 100 lb. for the first 10 miles or part thereof and thereafter 2.5 cent per 100 lb. for every additional 10 miles or part thereof.

6. Except where otherwise provided, any fraction of a cent in the maximum price for a sale, at any one time, of sugar to which this notice relates, whether it be the price of a single unit in the case of a sale of such single unit or the total price resulting from the computation of the price applicable to any number of such units in the case of a sale of more than one unit, shall, if less than a half-cent be regarded as a half-cent, and if more than a half-cent be regarded as a cent.

7. The maximum wholesale prices specified in, or determinable in accordance with the provisions of, the Second Schedule relate to unbroken packages of 25, 50 and 100 lb. as supplied by the manufacturer.

TWEEDE BYLAE.

MAKSIMUM GROOTHANDELSPRYSE VAN SUIKER
(UITGESONDERD BLOKKIE SUIKER, TABLETSUIKER,
STROOISUIKER EN VERSIERSUIKER)

1. Waar die basis van verkoop k.a.v. Luderitz, k.a.v. Walvisbaai, v.o.s. Luderitz of v.o.s. Walvisbaai geskied, is die maksimum pryse ten opsigte van kontantverkoope in sakkies van 50 lb. of meer onderskeidelik soos volg:

(i) K.A.V. LUDEKIZT

Tipe Suiker	Kolom A per 100 lb.	Kolom B per 100 lb.	Kolom C per 100 lb.	Kolom D per 100 lb.	Kolom E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
Wit, geraffineerd	6.847	6.797	6.772	6.747	6.722
Meulwit — spesiale	6.747	6.697	6.672	6.647	6.622
Superfyn	6.722	6.672	6.647	6.622	6.597
Ander	6.697	6.647	6.622	6.597	6.572
Goudbruin	6.539	6.489	6.464	6.439	6.414

(ii) K.A.V. WALVISBAAI

Tipe Suiker	Kolom A per 100 lb.	Kolom B per 100 lb.	Kolom C per 100 lb.	Kolom D per 100 lb.	Kolom E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
Wit, geraffineerd	6.933	6.883	6.858	6.833	6.808
Meulwit — spesiale	6.833	6.783	6.758	6.733	6.708
Superfyn	6.808	6.758	6.733	6.708	6.683
Ander	6.783	6.733	6.708	6.683	6.658
Goudbruin	6.625	6.575	6.550	6.525	6.500

(iii) V.O.S. LUDEKIZT

Tipe Suiker	Kolom A per 100 lb.	Kolom B per 100 lb.	Kolom C per 100 lb.	Kolom D per 100 lb.	Kolom E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
Wit, geraffineerd	7.112	7.062	7.037	7.012	6.987
Meulwit — spesiale	7.012	6.962	6.937	6.912	6.887
Superfyn	6.987	6.937	6.912	6.887	6.862
Ander	6.962	6.912	6.887	6.862	6.837
Goudbruin	6.804	6.754	6.729	6.704	6.679

(iv) V.O.S. WALVISBAAI

Tipe Suiker	Kolom A per 100 lb.	Kolom B per 100 lb.	Kolom C per 100 lb.	Kolom D per 100 lb.	Kolom E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
Wit, geraffineerd	7.198	7.148	7.123	7.098	7.073
Meulwit — spesiale	7.098	7.048	7.023	6.998	6.973
Superfyn	7.073	7.023	6.998	6.973	6.948
Ander	7.048	6.998	6.973	6.948	6.923
Goudbruin	6.890	6.840	6.815	6.790	6.765

SECOND SCHEDULE.

MAXIMUM WHOLESALE PRICES OF SUGAR (EXCLUDING CUBE SUGAR, TABLET SUGAR, CASTOR SUGAR AND ICING SUGAR).

1. When the sale is on the basis of c.i.f. Luderitz c.i.f. Walvis Bay, f.o.r. Luderitz or f.o.r. Walvis Bay, the respective maximum prices for cash sales in pockets of 50 lb. or more are as follows:—

(i) C.I.F. LUDEKIZT.

Type of Sugar	Column A per 100 lb.	Column B per 100 lb.	Column C per 100 lb.	Column D per 100 lb.	Column E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
White, refined	6.847	6.797	6.772	6.747	6.722
Mill-white special	6.747	6.697	6.672	6.647	6.622
Superfine	6.722	6.672	6.647	6.622	6.597
Other	6.697	6.647	6.622	6.597	6.572
Golden Brown	6.539	6.489	6.464	6.439	6.414

(ii) C.I.F. WALVIS BAY.

Type of Sugar	Column A per 100 lb.	Column B per 100 lb.	Column C per 100 lb.	Column D per 100 lb.	Column E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
White, refined	6.933	6.883	6.858	6.833	6.808
Mill-white special	6.833	6.783	6.758	6.733	6.708
Superfine	6.808	6.758	6.733	6.708	6.683
Other	6.783	6.733	6.708	6.683	6.658
Golden Brown	6.625	6.575	6.550	6.525	6.500

(iii) F.O.R. LUDEKIZT.

Type of Sugar	Column A per 100 lb.	Column B per 100 lb.	Column C per 100 lb.	Column D per 100 lb.	Column E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
White, refined	7.112	7.062	7.037	7.012	6.987
Mill-white special	7.012	6.962	6.937	6.912	6.887
Superfine	6.987	6.937	6.912	6.887	6.862
Other	6.962	6.912	6.887	6.862	6.837
Golden Brown	6.804	6.754	6.729	6.704	6.679

(iv) F.O.R. WALVIS BAY.

Type of Sugar	Column A per 100 lb.	Column B per 100 lb.	Column C per 100 lb.	Column D per 100 lb.	Column E per 100 lb.
	R	R	R	R	R
White, refined	7.198	7.148	7.123	7.098	7.073
Mill-white special	7.098	7.048	7.023	6.998	6.973
Superfine	7.073	7.023	6.998	6.973	6.948
Other	7.048	6.998	6.973	6.948	6.923
Golden Brown	6.890	6.840	6.815	6.790	6.765

Kolom A is van toepassing wanneer die hoeveelheid verkoop minder as 500 lb. is; kolom B wanneer dit 500 lb. of meer maar minder as 1,000 lb. is; kolom C wanneer dit 1,000 lb. of meer maar minder as 5,000 lb. is; kolom D wanneer dit 5,000 lb. of meer maar minder as 15,000 lb. is; kolom E wanneer dit 15,000 lb. of meer is.

2. Onderworpe aan die bepalings van paragraaf 1 van hierdie Bylae, kan die werklike spoorvrag en ander vervoerkoste vanaf Walvisbaai of Luderitz by die toepaslike maksimum prysse soos gespesifiseer in paragrawe 1 (iii) en 1 (iv) van hierdie Bylae, bygetel word.

3. Wanneer die verkoop op ope rekening of teen 'n vyftig-dae wissel geskied, mag die voorafgaande prys met 7.5 sent per 100 lb. verhoog word. Wanneer die verkoop op ope rekening is en die vyftigdaevoorwaardes oorskry word, mag die voorafgaande prys met 'n verdere 2.5 sent per 100 lb. verhoog word.

Hierbenewens mag, wanneer onoorgemaakte meulverpakte sakkies van 25 lb., soos deur die vervaardigers voorsien, verkoop word, die voorafgaande prys met 4 sent per 100 lb. verhoog word.

ALGEMENE OPMERKINGS.

Die graad suiker wat „spesiale meulwit” genoem word, staan ook as „X”-graad bekend.

Die graad suiker wat „superfyn meulwit” genoem word, staan ook as „A”-graad bekend.

Die graad suiker wat „ander meulwit” genoem word, staan ook as „B”-graad bekend.

DERDE BYLAE.

MAKSIMUM KLEINHANDELPRYSE VAN SUIKER (UITGESONDERD BLOKKIESSUIKER, TABLETSU- IKER, STROOISUIKER, VERSIERSUIKER EN GE- KARAMELISEERDE GOUDBRUINSUIKER).

A. Goudbruinsuiker.

1. Te Walvisbaai of Luderitz —

(i) 10 onse	5c
(ii) 1 lb. 4½ onse	10c
(iii) 2 lb. 9½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	7.7c per lb.

2. Op enige plek uitgesonderd Walvisbaai of Luderitz wat hoogstens 90 myl van die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik die naaste, is en wat —

(a) binne vyf myl van die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 10 onse	5c
(ii) 1 lb. 4 onse	10c
(iii) 2 lb. 8½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	7.9c per lb.

(b) Meer as vyf myl maar hoogstens 25 myl van die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3½ onse	10c
(iii) 2 lb. 7½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.1c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3 onse	10c
(iii) 2 lb. 6½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.3c per lb.

(d) Meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2½ onse	10c
(iii) 2 lb. 5½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.5c per lb.

Column A applies when the quantity sold is less than 500 lb; column B when it is 500 lb. or more but less than 1,000 lb; column C when it is 1,000 lb. or more but less than 5,000 lb; column D when it is 5,000 lb. or more but less than 15,000 lb; and column E when it is 15,000 lb. or more.

2. Subject to the provisions of paragraph (1) of this Schedule, the actual railage and other transport charges from Walvis Bay or Luderitz may be added to the appropriate maximum prices specified in paragraphs 1 (iii) and 1 (iv) of this Schedule.

3. When the sale is on open account or against a fifty-day draft, the foregoing prices may be increased by 7.5 cents per 100 lb. When the sale is on open account and fifty-day terms are exceeded, the foregoing prices may be increased by a further 2.5 cents per 100 lb. In addition, when 25 lb. unbroken mill-packed pockets as supplied by the manufacturers are sold, the foregoing prices may be increased by 4 cents per 100 lb.

GENERAL NOTES.

The grade of sugar referred to as “Mill white special” is also known as “X” grade.

The grade of sugar referred to as “Mill white superfine” is also known as “A” grade.

The grade of sugar referred to as “Mill white other” is also known as “B” grade.

THIRD SCHEDULE.

MAXIMUM RETAIL PRICES OF SUGAR (EXCLUDING CUBE SUGAR, TABLET SUGAR, CASTOR SUGAR, ICING SUGAR AND CARAMELISED GOLDEN BROWN SUGAR).

A. Golden Brown Sugar.

1. At Walvis Bay and Luderitz —

(i) 10 oz.	5c
(ii) 1 lb. 4½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 9½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	7.7c per lb.

2. At any place other than Walvis Bay or Luderitz not exceeding 90 miles from the railway station of Walvis Bay or Luderitz whichever is the nearer and which is —

(a) Within five miles of the nearest railway station or siding:

(i) 10 oz.	5c
(ii) 1 lb. 4 oz.	10c
(iii) 2 lb. 8½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	7.9c per lb.

(b) More than five miles but not exceeding 25 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 7½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.1c per lb.

(c) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3 oz.	10c
(iii) 2 lb. 6½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.3c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 5½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.5c per lb.

(e) Meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2 onse	10c
(iii) 2 lb. 4½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2 oz.	10c
(iii) 2 lb. 4½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.7c per lb.

3. Op enige ander plek wat meer as 90 myl maar hoogstens 210 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik die naaste, is en wat —

(a) binne 5 myl van die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3½ onse	10c
(iii) 2 lb. 7½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.1c per lb.

3. At any other place that is over 90 miles but not exceeding 210 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer and which is —

(b) Meer as vyf myl maar hoogstens 25 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3 onse	10c
(iii) 2 lb. 6½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.3c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2½ onse	10c
(iii) 2 lb. 5½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.5c per lb.

(d) Meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2 onse	10c
(iii) 2 lb. 4½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(e) Meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 8½ onse	5c
(ii) 1 lb. 1½ onse	10c
(iii) 2 lb. 3½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.9c per lb.

(a) Within five miles of the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 7½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.1c per lb.

(b) More than five miles but not exceeding 25 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3 oz.	10c
(iii) 2 lb. 6½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.3c per lb.

(c) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 5½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.5c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2 oz.	10c
(iii) 2 lb. 4½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.7c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 3½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.9c per lb.

4. Op enige plek wat meer as 210 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik die naaste, is en wat —

(a) Binne 5 myl van die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2½ onse	10c
(iii) 2 lb. 5½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.5c per lb.

4. At any place that is over 210 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer and which is —

(b) Meer as 5 myl maar hoogstens 25 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2 onse	10c
(iii) 2 lb. 4½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(a) Within five miles of the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2 oz.	10c
(iii) 2 lb. 4½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.7c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 8½ onse	5c
(ii) 1 lb. 1½ onse	10c
(iii) 2 lb. 3½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.9c per lb.

(b) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 3½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.9c per lb.

(d) Meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 8½ onse	5c
(ii) 1 lb. 1½ onse	10c
(iii) 2 lb. 3 onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	9.1c per lb.

(e) Meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 8½ onse	5c
(ii) 1 lb. 1 onse	10c
(iii) 2 lb. 2 onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	9.3c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 3 oz.	20c
(iv) Any other quantity	9.1c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1 oz.	10c
(iii) 2 lb. 2 oz.	20c
(iv) Any other quantity	9.3c per lb.

5. Die maksimum kleinhandelverkoopprys van 25 en 50 lb. verpakkings, hetsy fabrieksverpak of andersins, is 'n kwart en die helfte van dié prys van 100 lb. sakkies, onderskeidelik, soos aangetoon onder C.

B. Wit, geraffineerde suiker.

1. Te Walvisbaai en Luderitz —

(i) 10 onse	5c
(ii) 1 lb. 4 onse	10c
(iii) 2 lb. 8½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	7.9c per lb.

2. Op enige plek uitgesonderd Walvisbaai en Luderitz wat hoogstens 90 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik die naaste, is en wat —

(a) binne 5 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3½ onse	10c
(iii) 2 lb. 7½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.1c per lb.

(b) meer as 5 myl maar hoogstens 25 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9½ onse	5c
(ii) 1 lb. 3 onse	10c
(iii) 2 lb. 6½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.3c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2½ onse	10c
(iii) 2 lb. 5½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.5c per lb.

(d) meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 9 onse	5c
(ii) 1 lb. 2 onse	10c
(iii) 2 lb. 4½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(e) meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i) 8½ onse	5c
(ii) 1 lb. 1½ onse	10c
(iii) 2 lb. 3½ onse	20c
(iv) Enige ander hoeveelheid	8.9c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 3 oz.	20c
(iv) Any other quantity	9.1c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1 oz.	10c
(iii) 2 lb. 2 oz.	20c
(iv) Any other quantity	9.3c per lb.

5. The maximum retail selling price of 25 and 50 lb. packings, whether factory packed or otherwise, shall be a quarter and half the price of 100 lb. pockets, respectively, as indicated under C.

B. White Refined Sugar.

1. At Walvis Bay and Luderitz —

(i) 10 oz.	5c
(ii) 1 lb. 4 oz.	10c
(iii) 2 lb. 8½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	7.9c per lb.

2. At any place other than Walvis Bay or Luderitz that is not exceeding 90 miles from the railway station of Walvis Bay or Luderitz whichever is the nearer and which is —

(a) Within five miles of the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 7½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.1c per lb.

(b) More than five miles but not exceeding 25 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 3 oz.	10c
(iii) 2 lb. 6½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.3c per lb.

(c) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 5½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.5c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 9 oz.	5c
(ii) 1 lb. 2 oz.	10c
(iii) 2 lb. 4½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.7c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i) 8½ oz.	5c
(ii) 1 lb. 1½ oz.	10c
(iii) 2 lb. 3½ oz.	20c
(iv) Any other quantity	8.9c per lb.

3. At any place that is over 90 miles but not exceeding 210 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer and which is —

(a) Binne 5 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	9½ onse	5c
(ii)	1 lb. 3 onse	10c
(iii)	2 lb. 6½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.3c per lb.

(b) Meer as 5 myl maar hoogstens 25 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	9 onse	5c
(ii)	1 lb. 2½ onse	10c
(iii)	2 lb. 5½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.5c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	9 onse	5c
(ii)	1 lb. 2 onse	10c
(iii)	2 lb. 4½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(d) Meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8½ onse	5c
(ii)	1 lb. 1½ onse	10c
(iii)	2 lb. 3½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.9c per lb.

(e) Meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8½ onse	5c
(ii)	1 lb. 1½ onse	10c
(iii)	2 lb. 3 onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	9.1c per lb.

4. Op enige plek wat meer as 210 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik die naaste, is en wat —

(a) Binne 5 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	9 onse	5c
(ii)	1 lb. 2 onse	10c
(iii)	2 lb. 4½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.7c per lb.

(b) Meer as 5 myl maar hoogstens 25 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8½ onse	5c
(ii)	1 lb. 1½ onse	10c
(iii)	2 lb. 3½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	8.9c per lb.

(c) Meer as 25 myl maar hoogstens 100 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8½ onse	5c
(ii)	1 lb. 1½ onse	10c
(iii)	2 lb. 3 onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	9.1c per lb.

(d) Meer as 100 myl maar hoogstens 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8½ onse	5c
(ii)	1 lb. 1 onse	10c
(iii)	2 lb. 2 onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	9.3c per lb.

(e) Meer as 200 myl vanaf die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is:

(i)	8 onse	5c
(ii)	1 lb. 0½ onse	10c
(iii)	2 lb. 1½ onse	20c
(iv)	Enige ander hoeveelheid	9.5c per lb.

(a) Within five miles of the nearest railway station or siding:

(i)	9½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 3 oz.	10c
(iii)	2 lb. 6½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.3c per lb.

(b) More than five miles but not exceeding 25 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	9 oz.	5c
(ii)	1 lb. 2 oz.	10c
(iii)	2 lb. 5½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.5c per lb.

(c) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	9 oz.	5c
(ii)	1 lb. 2 oz.	10c
(iii)	2 lb. 4½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.7c per lb.

(d) More than 100 miles up to and including 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 1½ oz.	10c
(iii)	2 lb. 3½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.9c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 1½ oz.	10c
(iii)	2 lb. 3 oz.	20c
(iv)	Any other quantity	9.1c per lb.

4. At any place that is over 210 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer and which is —

(a) Within 5 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	9 oz.	5c
(ii)	1 lb. 2 oz.	10c
(iii)	2 lb. 4½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.7c per lb.

(b) More than 5 miles up to and including 25 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 1½ oz.	10c
(iii)	2 lb. 3½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	8.9c per lb.

(c) More than 25 miles but not exceeding 100 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 1½ oz.	10c
(iii)	2 lb. 3 oz.	20c
(iv)	Any other quantity	9.1c per lb.

(d) More than 100 miles but not exceeding 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8½ oz.	5c
(ii)	1 lb. 1 oz.	10c
(iii)	2 lb. 2 oz.	20c
(iv)	Any other quantity	9.3c per lb.

(e) More than 200 miles from the nearest railway station or siding:

(i)	8 oz.	5c
(ii)	1 lb. 0½ oz.	10c
(iii)	2 lb. 1½ oz.	20c
(iv)	Any other quantity	9.5c per lb.

5. Die maksimum kleinhandelverkoopprys van 25 en 50 lb. verpakkings, hetsy fabrieksverpak of andersins, is 'n kwart en die helfte van die prys van 100 lb. sakkies, onderskeidelik.

C. per 100 lb.

	Wit, geraf- fineerd	Wit, ongeraf- fineerd	Goud- bruin
--	---------------------------	-----------------------------	----------------

1. Te Luderitz of Walvisbaai.

R7-60 R7-50 R7-29

2. Elders:

(a) Op plekke hoogstens 200 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz naamlik, welke die naaste is . . .

R7-64 R7-54 R7-33

Plus 2.8 sent per 100 lb. vir elke voltooide 15 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik, welke die naaste is.

(b) Op plekke verder as 200 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik, welke die naaste is . . .

R7-97 R7-87 R7-66

Plus 1.8 sent per 100 lb. vir elke voltooide 15 myl bo 200 myl vanaf die spoorwegstasie Walvisbaai of Luderitz, naamlik, welke die naaste is.

Met dien verstande dat op plekke wat meer as 5 myl van die naaste spoorwegstasie of -halte geleë is in enigeen van die gebiede onder C (2) hierbo genoem, 'n verdere 5c per 100 lb. vir die eerste 10 myl of deel daarvan van die afstand vanaf die spoorwegstasie of -halte of na genoemde plek en daarna 2½c per 100 lb. vir elke addisionele 10 myl of deel daarvan van sodanige afstand, gevoeg mag word.

5. The maximum retail selling prices of 25 and 50 lb. packings, whether factory packed or otherwise, shall be a quarter or half the price of 100 lb. pockets, respectively, as indicated under C.

C Per 100 lb.

	White refined	White un- refined	Golden Brown
--	------------------	-------------------------	-----------------

1. At Luderitz or Walvis Bay.

R7-60 R7-50 R7-29

2. Elsewhere:

(a) At places that are not more than 200 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer.

R7-64 R7-54 R7-33

Plus 2.8 cent per 100 lb. for every completed 15 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz whichever is the nearer.

(b) At places that are more than 200 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer.

R7-97 R7-87 R7-66

Plus 1.8 cent per 100 lb. for every completed 15 miles exceeding 200 miles from the railway station at Walvis Bay or Luderitz, whichever is the nearer.

Provided that at places that are more than 5 miles from the nearest railway station or siding in any of the areas referred to in C (2) above there may be added a further 5c per 100 lb. for the first 10 miles or part thereof of the distance from such railway station or siding to such place and thereafter 2½c per 100 lb. for every additional 10 miles or part thereof of such further distance.